Zeitschrift: Actes de la Société jurassienne d'émulation

Herausgeber: Société jurassienne d'émulation

Band: 77 (1974)

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 30.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Ville de Delémont



Ses écoles supérieures :

Ecole normale d'institutrices
Ecole supérieure de commerce
Collège
Ecole professionnelle
pour artisans
Ecole jurassienne et
Conservatoire de musique
Institut d'éducation musicale
Edgar Willems

Visitez ses monuments historiques:

Le Château XVIIIe siècle, ancienne résidence des Princes-Evêques de Bâle L'Hôtel de Ville XVIIIe siècle Le Musée jurassien fondé en 1910 Ses Salles romaines et mérovingiennes Les fontaines du XVIe siècle L'église Saint-Marcel

Sans oublier:

de parcourir les rues de la vieille ville avec la Porte au Loup et la Porte de Porrentruy DELÉMONT

22 35 33

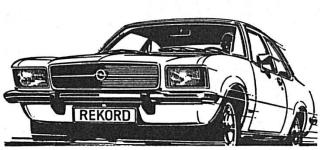
GARAGE DES EAUX-VIVES



GARAGE DES PONTS

PORRENTRUY

66 12 06



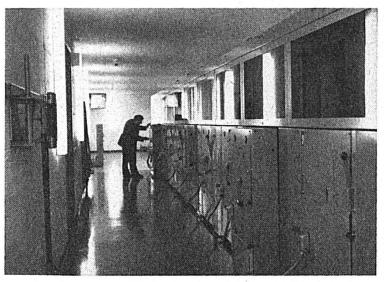
Pour assurer le ravitaillement futur du Jura en électricité

Les Forces Motrices Bernoises S. A.



renforcent et modernisent constamment leurs installations de transformation et de distribution d'énergie





Nouvelle sous-station 150/50/16 kV de Sorvilier — Installation 16 kV, avec les cabines de couplage

Ecole supérieure de Commerce

Certificat de maturité (4 ans d'études) Diplôme (3 ans d'études) 2300 LA CHAUX-DE-FONDS

donnant accès aux études universitaires ou à l'Ecole normale

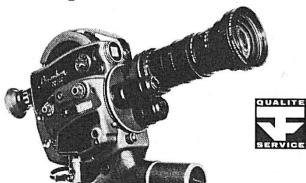
impliquant deux options : a) secrétariat b) gestion des entreprises et informatique

Laboratoire de langues

Renseignements: téléphone 039 / 22 12 02



Beaulieu R.16 la caméra de poing des professionnels La Beaulieu R. 16 est partout avec les che du nouveau cinéma. Elle participe étroiter



La Beaulieu R. 16 est partout avec les chefs de file du nouveau cinéma. Elle participe étroitement aux œuvres de cette nouvelle vague de cinéastes, ceux qui ont dévissé la caméra de son trépied.

Toujours prête à saisir l'événement, la Beaulieu R. 16 « colle » si bien au reportage, que les caméramen de télévision français et étrangers l'ont adoptée. La Beaulieu R. 16 sert aussi le film industriel et scientifique, les sciences expérimentales, la recherche spatiale... Pour l'amateur qui veut aller au-delà du Super 8, elle est la caméra légère, maniable, pratique qui lui ouvre les immenses possibilités du 16 mm. Vous recevrez de Beaulieu-informations, Jurafot S. A., 1701 Fribourg — la liste des points de vente ainsi que la luxueuse documentation en couleurs sur la Beaulieu R. 16.

- Visée réflexe - Réglage automatique de l'exposition - Régulation électronique des vitesses (2 à 64 images/seconde). - Son synchrone par synchro-pilote. - Accumulateur de longue durée dans la poignée. - Magasin de 60 mètres. - Objectif interchangeable. - Macro et Micro cinématographie. - Poids 3 kg avec objectif.

LE DEMOCRATE

un journal moderne un journal bien renseigné votre journal

une imprimerie
d'avant-garde
par son équipement
technique
offrez-vous
ses services!



IMPRIMERIE DU DÉMOCRATE SA

Delémont, rue des Moulins, tél. 066 22 17 51



Le signe de qualité pour tous vos imprimés publicitaires et commerciaux

Typo - Offset - Rotative

Genodruck Biel-Bienne

Zone industrielle de Boujean Rue Oppliger 15 2501 Bienne Téléphone 032 42 52 44

Les bêtes vous parlent

Journal officiel du Centre international pour la protection des animaux

Paraît tous les mois. Abonnement annuel Fr. 15.-

Directeur - fondateur : Frédéric Mathias

LE LIVRE POUR TOUS LES AMIS DES BÊTES



Je suis
la chienne
du président
du Centre
international
pour
la protection
des animaux

par Frédéric-François Mathias

Une vie de conseils pour les bêtes, un testament spirituel

Prix Fr. 25.-

M. F. Mathias membre de l'Emulation, ancien élève de l'Ecole cantonale de Porrentruy est président fondateur du Centre international pour la protection des animaux



Banque cantonale de Berne

Porrentruy, Delémont, Laufon, Moutier, Saint-Imier, Tramelan, Saignelégier, Le Noirmont, Bienne, La Neuveville, Malleray, Tavannes



L'expérience acquise au cours de 130 ans d'activité est un gage de la bonne exécution des ordres qui nous sont confiés.

Envers les petits épargnants nous faisons toujours fonction, avec la garantie de l'Etat, de gardien de leurs économies.

Envers l'artisanat, le commerce, l'industrie et l'agriculture, nous sommes pourvoyeur de fonds et défenseur de leurs intérêts respectifs dans toutes les affaires qui nous sont confiées. Relais gastronomique

Hôtel Bellevue

Saignelégier

100 lits, tout confort

Douche Radio Téléphone Télévision

Sauna

Jardin d'enfants

Tennis

Ecurie pour chevaux

Grand parc pour voitures

Se recommande: Hugo Marini

Téléphone (039) 51 16 20

Collège Saint-Charles

2900 PORRENTRUY

Tél. (066) 66 11 57

actuellement ouvert aussi aux jeunes filles

- classes primaires 4e et 5e années
- cycle d'orientation 6e et 7e années
- classes préparatoires commerciales 8e et 9e années
- progymnase et gymnase avec examens de maturité latin-grec et latin langues modernes au Collège Saint-Charles

Bourses de l'Etat.

Prochains examens d'admission, le 30 mai 1975.



PRONTO WATCH Co L. Maître & Fils S. A. 2725 Le Noirmont

ABONNEZ-VOUS AU QUOTIDIEN

LE PAYS

LE JOURNAL DE LA FIDÉLITÉ JURASSIENNE

paraissant tous les jours et répandu dans tous les districts

Abonnements:

1 an Fr. 81.- 6 mois Fr. 43.- 3 mois Fr. 22.- Chèques postaux : Bienne 25-1204

DEMANDEZ-NOUS UN ABONNEMENT A L'ESSAI!

Administration du «PAYS» 2900 Porrentruy



Tél. 032 97 40 40

Imprimerie du Progrès Choffat + Vuilleumier Tramelan

Le passé du Jura est si grand!

Il faut agrandir la maison qui l'abrite.

Le musée jurassien à Delémont

attend beaucoup de votre générosité.

Compte de chèques postaux 25-2905





Manufacture d'horlogerie Tramelan



LONGINES

A L'AVANT-GARDE DE LA MESURE ELECTRONIQUE DU TEMPS



chronométreur officiel des Championnats du Monde de Ski 1974

ST-MORITZ FALUN

Pour tous vos travaux de menuiserie, d'agencement, d'intérieur, faites appel au

TAVAPAN

le panneau aggloméré plaqué, connu et apprécié

TAVAPAN S.A.

Fabrique de placages et de panneaux agglomérés 2710 Tavannes, rue de Pierre-Pertuis 36 Téléphone (032) 91 31 41

Hôtel de la Gare et du Parc

SAIGNELÉGIER Tél. (039) 51 11 21 Michel Jolidon-Geering, propr.

- Tranquillité
- Chambres tout confort
- Cuisine soignée
- Salles pour mariages et sociétés

IMPRIMERIE PFEUTI SA



2520 LA NEUVEVILLE Tél. (038) 51 30 88

25 ans d'expérience

Installations électriques, téléphoniques, radio, télévision, disques

FRIBOURG
Pl. Gare 8

Ø 81 21 71



PAYERNE
R. Boverie 4
Ø 61 18 76

En mettant ses installations à disposition

- des enfants, de nos écoles,
- des jeunes pratiquant le hockey sur glace,
- des adeptes du patinage artistique,
- des personnes attirées par le « curling »,
- du grand public enfin

et, en été, en les offrant aux sociétés désireuses d'organiser des manifestations de tous genres la



Joue un rôle important dans la vie sociale et sportive de notre région.



Exposition permanente de voitures neuves et occasions

PORRENTRUY 066 / 66 19 13



DELÉMONT 022 / 22 43 23

Reprise – Echange – Crédit

Fabrique de cadrans métal

ROBERT GIAVARINI

2900 Porrentruy

Aux prix littéraires jurassiens déjà fondés par la Société jurassienne d'Emulation s'est ajouté le

PRIX SCIENTIFIQUE JURASSIEN

Cette société mérite l'intérêt que chacun lui témoigne

LOUIS LANG S. A. PORRENTRUY

Fabrique de boîtes de montres

GEORGES RUEDIN S. A.

Manufacture de boîtes de montres

2854 BASSECOURT



le bon hôtel au cœur de Delémont Famille Saucy

CAPSA

LA NEUVEVILLE

Assortiments pour boîtes de montres

Barrettes à ressort

Tubes étanches

Graisseurs à billes

Décolletages divers de précision

Camille Piquerez S.A. Tél. (038) 51 32 32 / 33

Tout pour la construction

Société Jurassienne de Matériaux de Construction S. A.

2800 DELÉMONT

Tél. (066) 21 12 81

Dépôt

2900 PORRENTRUY

Tél. (066) 66 41 88

L'Imprimerie typo et offset BOÉCHAT S. A.

« FEUILLE D'AVIS DU JURA », à Delémont 10, ruelle de l'Ecluse

- exécute avec soin et compétence tous travaux d'impression en noir et en couleurs;
- excelle dans les travaux d'édition : Editions de la Bibliothèque jurassienne, Anthologie jurassienne en deux volumes, etc.



Fours automatiques à atmosphère contrôlée pour tous les traitements thermiques
Générateurs de gaz

S. A. du Four Electrique Delémont

Téléphone 066 / 21 12 61

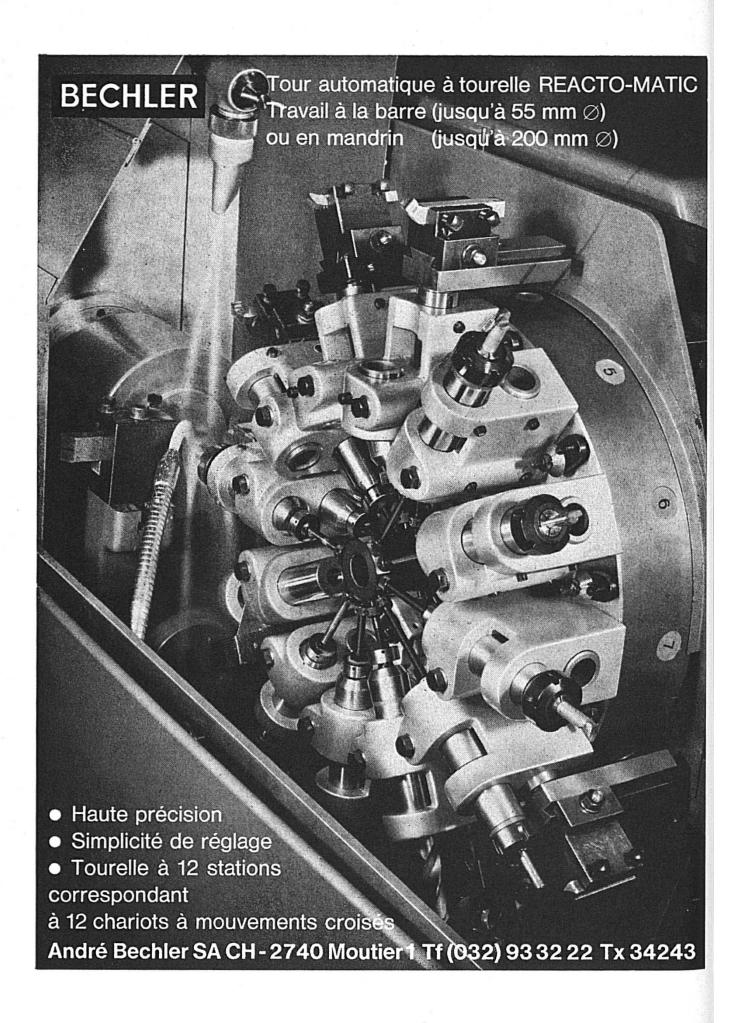
Télex: 34 341



... de la qualité du balancier dépend l'exactitude

Une montre munie d'un balancier GLUCYDUR est une garantie de précision

S. A. Les Fabriques de Balanciers Réunis Bienne



BIENNE

au service de la jeunesse

Gymnase

Prépare à la maturité des types A, B et C (langues anciennes, langues modernes, sciences).

Gymnase économique

Prépare à la maturité socio-économique, type fédéral E. Durée des études : 3 ½ ans.

Ecole normale

Forme des instituteurs et des institutrices pour l'enseignement à l'école primaire.

Technicum cantonal (ETS et écoles affiliées)

L'enseignement est bilingue — 5 divisions techniques : mécanique technique, électrotechnique, microtechnique (F), architecture, technique de l'automobile (ETS) (6, resp. 8 semestres en F). Les étudiants doivent, avant leur entrée, en principe, avoir fait un apprentissage régulier.

Ecoles de métiers : mécanique de précision, horlogerie et micromécanique (8 semestres) avec diplôme de l'école.

Dès 1974 : techniciens en machines (4 semestres, après apprentissage).

Ecole des arts graphiques : cours préparatoire (1 année) ; classes des arts graphiques (8 semestres).

Ecole d'administration et des transports : prépare les admissions aux PTT, CFF, Douanes, Swissair, BLS, Radio-Suisse, etc. (4 semestres).

Ecole supérieure de commerce

(Section du Gymnase économique)

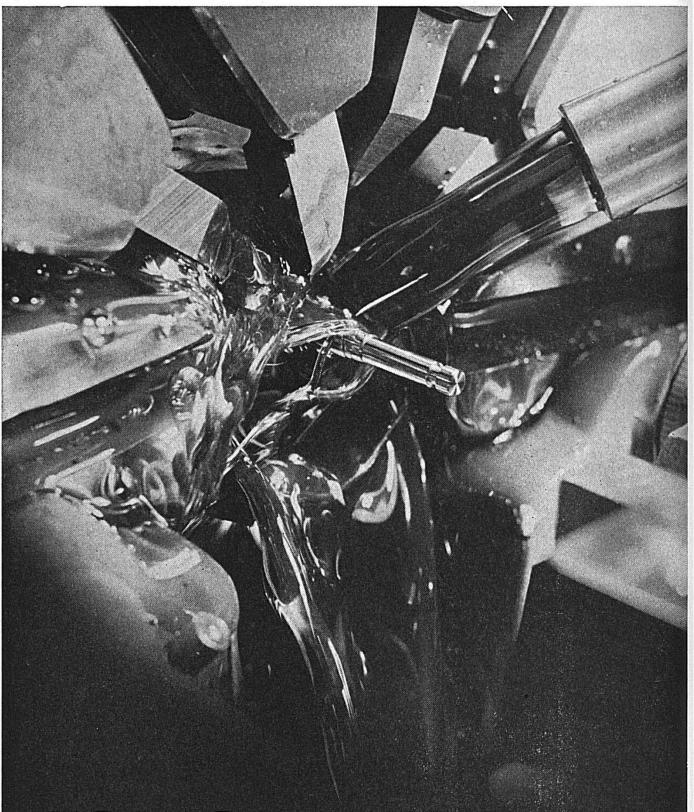
Prépare au diplôme de fin d'études commerciales (certificat cantonal). Formation professionnelle accentuée sur l'étude des langues et la culture générale. Durée : 3 ans.

Ecole de formation féminine

Cours d'une année : développement de la culture générale, préparation à des écoles supérieures (école normale de jardinières d'enfants, école normale, école de commerce, PTT, etc.) ou à la formation dans différentes professions féminines. Classes allemandes et françaises. Cours de préparation aux professions paramédicales en langue allemande.

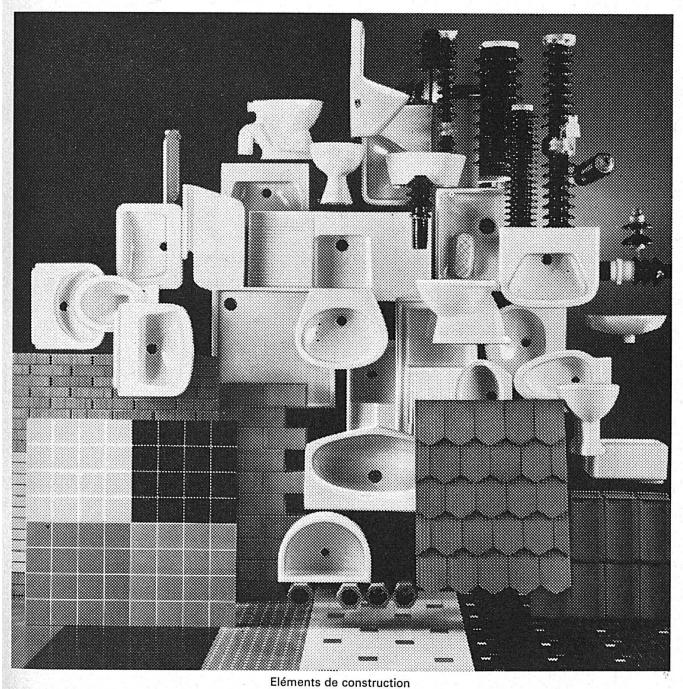
Conservatoire

Enseignement dans toutes les branches, tous les degrés. Section professionnelle avec diplôme d'enseignement reconnu par l'Etat et diplôme de virtuosité. Formation de professeurs de rythmique Jaques-Dalcroze.



TORNOS PETERMANN

TOURS AUTOMATIQUES 2740 MOUTIER (SUISSE)



de notre civilisation
en terre cuite
développés
sur le sol de Laufon
fabriqués
des mains de Laufon
Laufon
un centre de l'industrie céramique

Laufon

SA pour l'Industrie Céramique Laufon / Tuilerie Mécanique de Laufon SA



Azura

Riche collection de pendules de style

L'Azura CÉLESTIN KONRAD 2740 Moutier

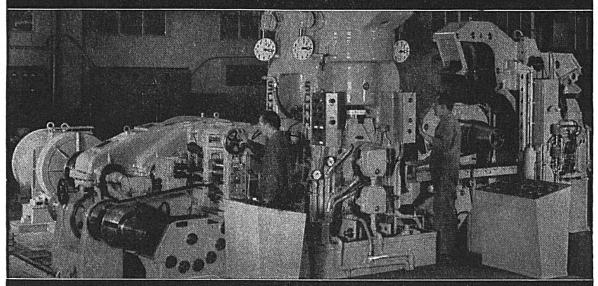


typo-offset le franc-montagnard s. a. 2726 saignelégier tél. 039 / 51 16 55



BOILLAT

SA



laminoirs et tréfileries

maison fondée en 1855

spécialistes du laiton et alliages de cuivre

barres fils profilés rubans bandes

téléphone (032) 913131 télégr. Boillat

Boillat SA Reconvilier Suisse télex 3 41 28



Jean Stolz S. A. RADIO TV

2720 Tramelan

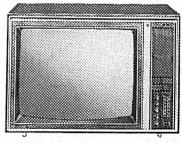
Tél. 032 / 97 57 57

2800 Delémont

Tél. 066 / 22 41 13

2740 Moutier

Tél. 032 / 93 36 26



PHILIPS

Constructeur du premier relais de TV privé de Suisse et du premier réseau de télédistribution de Suisse.

LES AMIS DU MUSÉE JURASSIEN

SIT APUD TE HONOR ANTIQUITATIS Pline lib. VIII ep. 24



D'après une statuette romaine en terre cuite trouvée dans un tombeau à Courroux (Ile s. apr. J.-C.)

ÉMULATEURS!

Devenez membres de la SOCIÉTÉ DES AMIS DU MUSÉE JURASSIEN en versant à celle-ci une cotisation « minimale » de 5 francs, ou « normale » de 10 francs, ou « de soutien » de 20 francs et plus, au CCP 25-2050, Delémont.

La SOCIÉTÉ DES AMIS DU MUSÉE JURASSIEN aidera aux agrandissements projetés du Musée!

JEAN MATTER

RELIURES — ENCADREMENTS

2710 Tavannes Tél. 032 / 91 23 44

PORRENTRUY

Ville d'étude

Ses écoles supérieures :

Ecole cantonale (Progymnase, Gymnase, Section commerciale);
Ecole normale d'instituteurs;
Ecole normale de maîtresses ménagères;
Ecole secondaire de jeunes filles;
Ecole ménagère d'arrondissement.

Ses institutions pour la formation professionnelle :

Ecole professionnelle artisanale; Atelier d'apprentissage pour horloger; Ecole professionnelle commerciale.

Ses écoles privées :

Collège Saint-Charles; Ecole libre de jeunes filles; Institut Saint-Paul (jeunes filles).

PORRENTRUY

Porte d'entrée de la Suisse

Ses monuments historiques:

Le Château et la Porte de France; L'Hôtel de Ville; L'ancien hôpital; L'église Saint-Pierre; L'église Saint-Germain; L'église des Jésuites; L'Hôtel de Gléresse (Archives jurassiennes et Bibliothèque de l'Ecole cantonale); L'Hôtel des Halles.

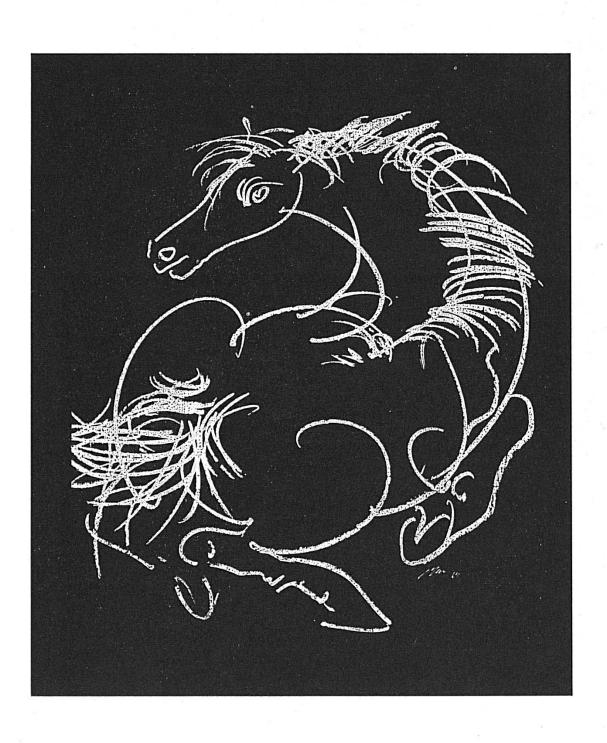
Ses bâtiments scolaires avec le centre sportif scolaire;
Ses rues et ses fontaines;
Le jardin botanique et les serres de l'Ecole cantonale;
Ses aménagements sportifs: piscine; piscine couverte de Saint-Charles; patinoire couverte; salle des fêtes; centre d'équitation.

Station de relais pour visiter le Jura bernois et la région de Bâle.

Concours Hippique National Tramelan

Chaque année à fin juillet ou au début août

Le rendez-vous de l'élite des cavaliers suisses Le rendez-vous des amis du cheval





est la caractéristique de l'épargnant prudent.
C'est pourquoi la BPS vous engage à consulter des partenaires expérimentés: ses conseillers en placement.



Banque Populaire Suisse Une banque sûre! Filature de laines peignées d'Ajoie S. A. Alle

> Filature Retorderie Teinturerie

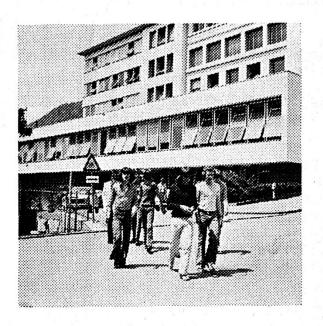




La montre suisse de qualité

LES FILS D'ALI GUENAT 2724 Les Breuleux Tél. 039 / 54 14 27

Technicum cantonal de Saint-Imier



ÉCOLE TECHNIQUE SUPÉRIEURE

DIVISION MÉCANIQUE TECHNIQUE Diplôme d'ingénieur-technicien E. T. S. DIVISION MICROTECHNIQUE Diplôme d'ingénieur-technicien E. T. S.

ÉCOLE DE MÉTIERS

ÉCOLE D'ÉLECTRICITÉ

Métiers : électroniciens en radio et T.V., mécaniciens-électroniciens

ÉCOLE D'HORLOGERIE ET DE MICROMÉCANIQUE Métiers: micromécaniciens, mécaniciens en étampes, horlogers-rhabilleurs, dessinateurs en microtechnique

ÉCOLE DE MÉCANIQUE

Métiers : mécaniciens de précision, dessinateurs en machine, mécaniciens-électriciens

Des cours de perfectionnement sont organisés chaque année dans le cadre des différentes écoles

Renseignements : Technicum cantonal, 26, rue Baptiste-Savoye, 2610 Saint-Imier, téléphone (039) 41 35 01.

Université de Neuchâtel

Faculté des lettres

avec Séminaire de français moderne pour étudiants de langue étrangère (certificat et diplôme). Cours de vacances de langue et littérature françaises, mi-juillet à mi-août.

Faculté des sciences

avec enseignement préparant aux divers types de licence, au diplôme de science actuarielle, d'ingénieur-chimiste, d'ingénieur en microtechnique, de physicien, de géologue, de métallurgiste, au doctorat ès sciences, ainsi qu'aux premiers examens fédéraux de médecine, de pharmacie, d'art dentaire et d'art vétérinaire.

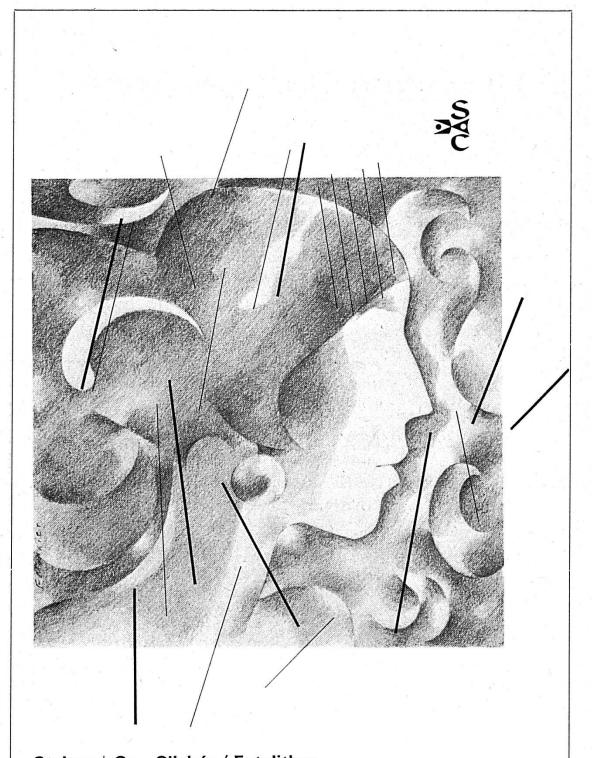
Faculté de droit et des sciences économiques

avec enseignement préparant à la licence et au doctorat en droit et en sciences économiques, politiques et sociales.

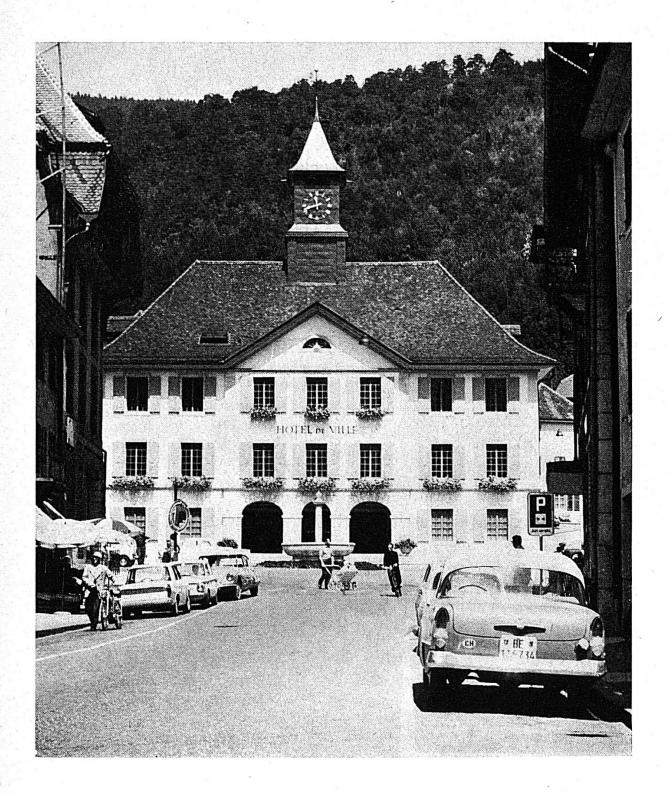
Faculté de théologie protestante

avec Séminaire d'études théologiques.

Demandez toute documentation au Secrétariat de l'Université — Neuchâtel Téléphone (038) 25 38 51



Steiner+Co. Clichés / Fotolithos 4000 Basel 3 Schützenmattstr. 31 Tel. 061 25 6111 9000 St.Gallen Dietlistrasse 41 Tel. 071 27 88 66



Ville de Moutier

Centre artistique :

Chapelle de Chalière, fresque du XIe siècle - Eglise Saint-Germain, restaurée -Nouvelle église catholique — Les expositions temporaires de peinture font de Moutier le centre des Beaux-Arts du Jura — Œuvre monumentale de W. Linck.

Centre sportif: Piscine, stade, varappe à l'arête du Raimeux - Pistes de skis, téléskis, patinoire

artificielle, manège, tennis.

Centre industriel: Machines automatiques, horlogerie, décolletage, verrerie importante.

Bureau officiel de renseignements, Hôtel de Ville 16.

Téléphone (032) 93 18 24.



P. ANDREY & Cie S. A. H. R. SCHMALZ S. A.

Génie civil

Travaux publics, revêtements, galeries

La Neuveville

Neuchâtel

Tél. 038/51 12 91

Tél. 038/24 06 22



HERMES Baby

Fr. 310.—

HERMES Media 3

Fr. 495.—

HERMES 3000

Fr. 655.—

Modèle de bureau

120 120 17

à partir de

Fr. 1040.—

Pour le voyage, les études, le studio, les grands et petits bureaux



BERNE BIENNE Hirschengraben 10

Rue Neuve 43

Téléphone 031 / 25 23 33 Téléphone 032 / 22 53 21



Fournisseur pour:

- l'industrie
- le génie civil
- le bâtiment
- les transports
- la manutention

NOTZ & Co S.A., BRUEGG-BIENNE, case postale 2501 Bienne. Téléphone 032 / 25 11 25

Ecole cantonale Porrentruy

L'Ecole cantonale comprend un PROGYMNASE et un GYMNASE

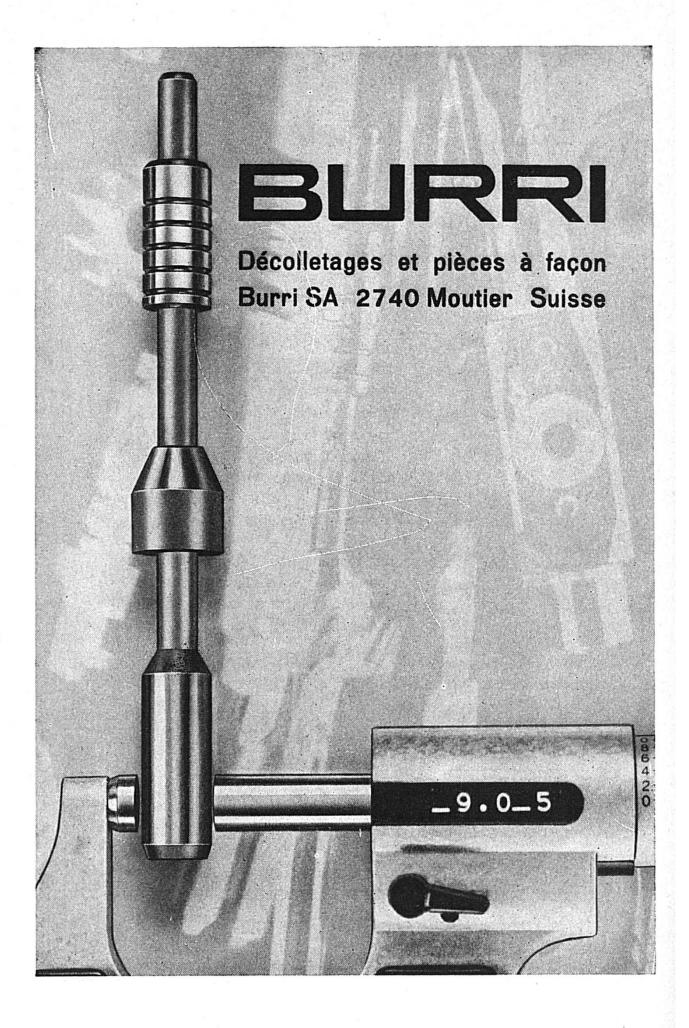
La division supérieure prépare aux examens de maturité classique, littéraire, scientifique et économique; elle délivre aussi le diplôme commercial. L'Ecole figure sur la liste des établissements dont le

diplôme de maturité

est reconnu pour l'admission à toutes les facultés universitaires et aux différentes sections de l'Ecole polytechnique fédérale.

L'année scolaire s'ouvre en septembre.

POUR TOUS RENSEIGNEMENTS, S'ADRESSER AU RECTEUR

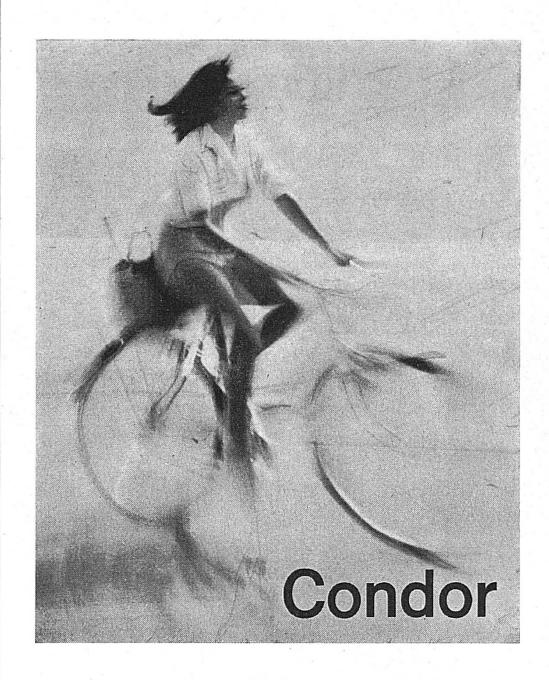


kummer

Tours de haute précision à cycle automatique



Kummer Frères SA Fabrique de machines 2720 Tramelan (Suisse) Tél. (032) 97 54 52 Télex: 34 178



Renseignements et prospectus par

Condor S. A. - Courfaivre

Téléphone 066 / 56 71 71



La Neuveville

Ville touristique:

Hôtels, motels, plage, camping — Excursions: île de Saint-Pierre, vignoble et rives du lac, plateau de Diesse, Chasseral.

Ville résidentielle :

Unit à l'agrément du site et à la tranquillité l'avantage d'être à proximité de centres urbains.

Ville historique:

Blanche-Eglise, château du Schlossberg, Hôtel de Ville, musée d'histoire, tours et ville d'enceinte.

Ville de tradition scolaire :

Collège du district, Ecole supérieure de commerce, Instituts — Cours de vacances.

Bureau officiel de renseignements :

Librairie W. Gentil, 6, rue de la Gare. Téléphone 038 / 51 31 67

Renforcez votre portefeuille-titres avec des obligations de caisse UBS.

Nous vous informerons en détail sur cette forme de placement à moyen terme. Passez nous voir à l'occasion.



Union de Banques Suisses

Rue Traversière 8

2900 PORRENTRUY

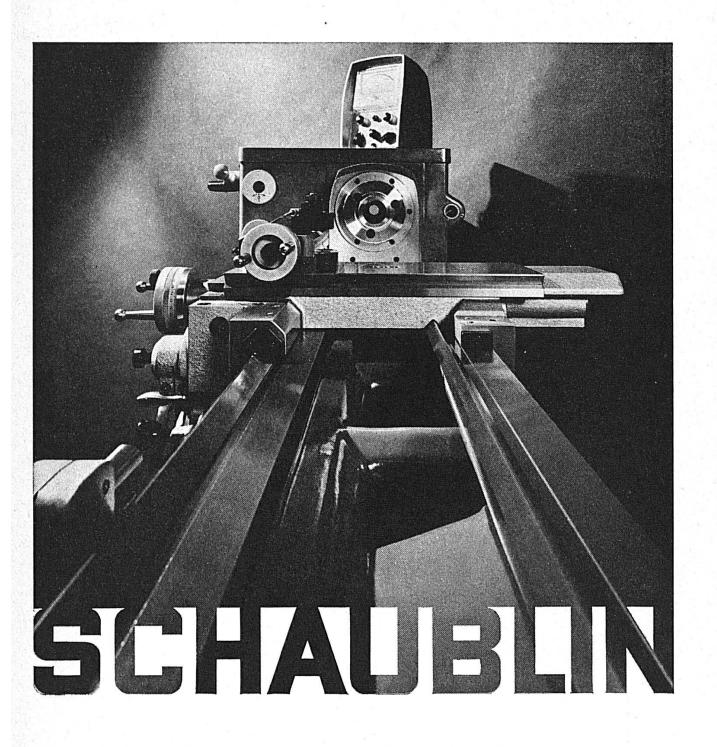
Tél. 066 / 65 12 41

Les grands magasins jeunes et dynamiques



Parking gratuit

Téléphone 066 / 22 42 22



MESURE SA PRÉCISION - HÄLT WAS ER MISST FABRIQUE DE MACHINES SCHAUBLIN S.A. BÉVILARD - SUISSE

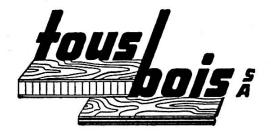
G. Spira & Cie S. A.

Manufacture de bonneterie

PORRENTRUY
21, route de Courgenay

SPÉCIALITÉS:

Asolit Homoplax Lignoform Lindopal Balco HS Span Bois croisés Multiplex Kellco **Brigatex** Kellcospan Novopan Panneaux forts Decopon Kronospan **Folorit** Lames Pavaroc Pavatex **Formica** Laro Plinthes ERU Homogène Leitgeb



2501 BIENNE-BIEL 12, rue Gottstatt Téléphone 032 / 41 57 12

Portes

Renolack

Renowit

Tavapan

Vetroflex

Werzalit

etc.

Thermopal

- Constitutions et organisations de sociétés
- Révisions et expertises comptables
- Conseils en matière fiscale
- Révisions de comptes communaux et paroissiaux

Fiduciaire PROBITAS S. A.

BIENNE — 3, rue Hugi Téléphone 032 / 23 77 11

C'est dans de petits détails déjà que vous constaterez que nous sommes une grande banque. (Mettez-nous à l'épreuve.)



DELÉMONT, avenue de la Gare 43 PORRENTRUY, rue du Jura 11

Le monde fabuleux de l'ameublement Tout sous le même toit

MEUBLES

TAPIS D'ORIENT

TAPIS TENDUS

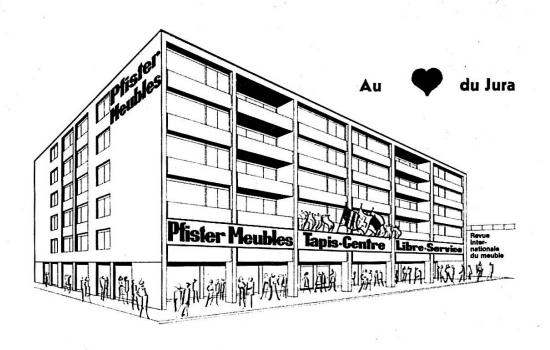
RIDEAUX

PFISTER AMEUBLEMENTS A.

Moulins 12

DELÉMONT

Tél. 066 / 22 32 10



Fabrique de machines PRATA

TAVANNES

Machines à polir les ailes de pignons Secoueur (machine à ébavurer) Tasseaux courts pour fraiseuses Etude et fabrication de machines spéciales

Références de premier ordre



Saint-Imier

et ses montres

CENTRE TECHNIQUE JURASSIEN

Technicum cantonal

Ecole supérieure de commerce

Ecoles professionnelles

Ecole ménagère

MONT-SOLEIL — CHASSERAL

Piscine et places de sport — Halles de gymnastique — Cantonnements Excursions — Equitation — Manège — Restaurants et hôtels renommés CENTRE TOURISTIQUE ET SPORTIF

Funiculaire Saint-Imier-Mont-Soleil — Parc jurassien de la Combe-Grède Bureau de renseignements : Saint-Imier, téléphone 039 / 41 26 53

METAFIL

Machines à graver GRAVEX

Mécanique de précision

Machines spéciales

N. Crevoisier — 2718 Lajoux Téléphone 032 / 91 92 62

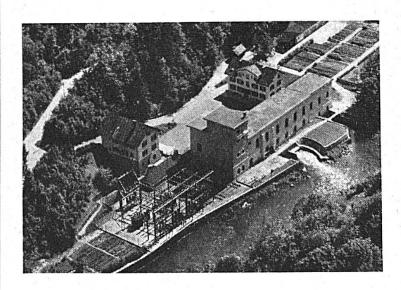
Pièces détachées

Pour vos imprimés

IMPRIMERIE H. KRAMER

Tavannes

Téléphone 032 / 91 23 07



Usine de La Goule sur le Doubs

Société des Forces électriques de La Goule S. A.

Fondée en 1893 Siège social et bureaux à Saint-Imier Production et distribution d'énergie électrique Installations et vente d'appareils



NIVAROX S. A. Manufacture de spiraux

2610 Saint-Imier



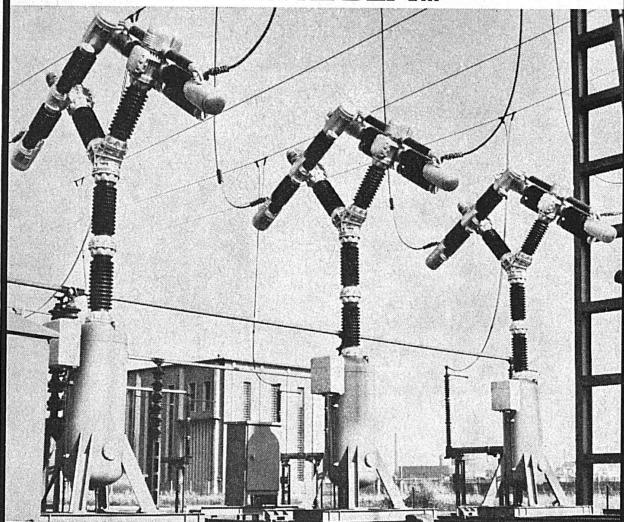
Choisir. De bons tabacs. Equilibrer leur mélange. Maintenir la pureté du goût. Pour retrouver le naturel du plaisir.

Le goût du vrai.

Lintas PS 74CF

Parisienne Name

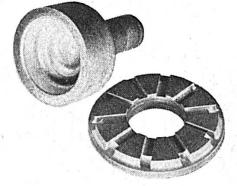
Brown Boveri aussi s'approvisionne auprès de THÉCLA...



... car certaines pièces détachées peuvent être fabriquées plus rationnellement, donc plus avantageusement par une entreprise spécialisée.

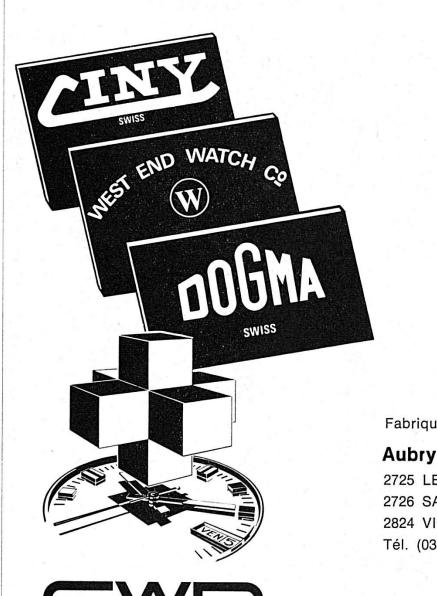
Depuis 1918, THÉCLA produit des pièces matricées à chaud aussi bien pour de petites entreprises que pour des maisons de renommée mondiale.

> Profitez-en; nous résoudrons également vos problèmes de pièces matriçables.



THÉCLA SA

2882 Saint-Ursanne Téléphone 066/553155 THÉCLA est fière de contribuer à la bonne renommée d'importantes entreprises.



Fabrique d'horlogerie

Aubry Frères S.A.

2725 LE NOIRMONT 2726 SAIGNELÉGIER 2824 VICQUES Tél. (039) 53 13 61

AU SERVICE DE VOTRE SANTÉ

PHARMACIE LFIKE PARFUMERIE

BIENNE — Téléphone (032) 23 11 23 A côté de la gare — Places de parc! 10)

